

245*. — QUATRIÈME CONJUGAISON. — VERBE

	INDICATIF	SUBJONCTIF
Présent.	S. Je suis entendu (on m'entend) 1 <i>audiōr</i> 2 <i>audīris</i> 3 <i>audītūr</i>	Que je sois entendu (qu'on m'en- <i>audiār</i> audīris ou audīrē audīātūr audīāmūr audīāminī audīantūr
	P. 1 <i>audimūr</i> 2 <i>audimīnī</i> 3 <i>audiuntūr</i>	
Imparfait.	S. J'étais entendu (on m'entendait) 1 <i>audiēbār</i> 2 <i>audiēbāris</i> ou <i>audiēbārē</i> 3 <i>audiēbātūr</i>	Que je fusse entendu (qu'on m'en- <i>audirēr</i> audirēris ou audirērē audirētūr audirēmūr audirēmīnī audirētūr
	P. 1 <i>audiēbāmūr</i> 2 <i>audiēbāminī</i> 3 <i>audiēbantūr</i>	
Futur.	S. Je serai entendu (on m'entendra) 1 <i>audiār</i> 2 <i>audīerīs</i> ou <i>audīerē</i> 3 <i>audītūr</i>	
	P. 1 <i>audiēmūr</i> 2 <i>audiēmīnī</i> 3 <i>audientūr</i>	
Parfait ou Passé.	S. Je fus entendu (on m'entendit), etc. 1 <i>audītūs (-ā, -um) sūm</i> 2 — — — <i>ēs</i> 3 — — — <i>est</i>	Que j'aie été entendu (qu'on m'ait entendu) <i>audītūs (-ā, -um) sīm</i> — — — <i>sīs</i> — — — <i>sīt</i>
	P. 1 <i>audītī (-æ, -ā) sūmūs</i> 2 — — — <i>estīs</i> 3 — — — <i>sunt</i>	<i>audītī (-æ, -ā) sīmūs</i> — — — <i>sītīs</i> — — — <i>sīnt</i>
Plus-que-parfait.	S. J'avais été entendu (on m'avait entendu) 1 <i>audītūs (-ā, -um) ēram</i> 2 — — — <i>erās</i> 3 — — — <i>erāt</i>	Que j'eusse été entendu (qu'on m'eût en- <i>audītūs (-ā, -um) essem</i> — — — <i>essēs</i> — — — <i>essēt</i>
	P. 1 <i>audītī (-æ, -ā) erāmūs</i> 2 — — — <i>erātīs</i> 3 — — — <i>erant</i>	<i>audītī (-æ, -ā) essēmūs</i> — — — <i>essētīs</i> — — — <i>essēt</i>
Futur antérieur.	S. J'aurai été entendu (on m'aura entendu) 1 <i>audītūs (-ā, -um) erō</i> 2 — — — <i>erīs</i> 3 — — — <i>erīt</i>	
	P. 1 <i>audītī (-æ, -ā) erimūs</i> 2 — — — <i>erītīs</i> 3 — — — <i>erunt</i>	

audīōr, je suis entendu (on m'entend).

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
S.	Sois entendu (maintenant) 2 (<i>audirē</i>)	Être entendu <i>audiri</i>	
P.	2 (<i>audimīnī</i>)		
S.	Sois entendu (plus tard) 2 (<i>audirē</i>)	Devoir être entendu <i>auditum</i> (invariable) <i>iri</i>	
P.	2 (<i>audimīnī</i>)		
		Avoir été entendu <i>auditum</i> (-am, -um) <i>essē</i>	Entendu, ayant été entendu <i>audītūs (-ā, -um)</i>

ADJECTIF VERBAL

Audīendūs (-ā, -um), qui doit être entendu (qu'on doit entendre).

On conjugue sur *audiōr* les verbes suivants :

Lēnīōr, je suis adouci (on m'adoucit); — mollīōr, je suis attendri (on m'attendrit); — pūnīōr, je suis puni (on me punit); etc.

246*. Observations sur les formes du passif.

— 1° A l'indicatif présent, imparfait ou futur, au subjonctif présent ou imparfait, il est aisé de tirer mécaniquement chaque forme passive de la forme active correspondante en remplaçant :

Au singulier, 1 ^{re} personne :	o	par	or;
—	m	—	r;
—	2 ^e	—	s — (ris ou re);
—	3 ^e	—	t — tur;
Au pluriel, 1 ^{re} personne :	mus	par	mur;
—	2 ^e	—	tis — mini;
—	3 ^e	—	nt — ntur.

REMARQUE*. — A l'indicatif présent on ne trouve que très rarement la seconde personne du singulier en -re, au lieu de -ris.

Dicere (au lieu de diceris), tu es dit, qu'on trouve dans Phèdre (III, 17, 11), est exceptionnel.

2° A l'impératif, la deuxième personne du singulier est semblable à l'infinitif actif.

Ex. : amārē, dēlērē, lēgērē, cāpērē, audirē.

La deuxième personne du pluriel est semblable à la deuxième personne du pluriel de l'indicatif présent passif.

Ex. : āmāmīnī, dēlēmīnī, lēgīmīnī, cāpīmīnī, audīmīnī.

Au passif les mêmes formes servent à la fois d'impératif présent et d'impératif futur.

REMARQUE. — L'impératif passif est à peu près inusité, peut-être simplement parce qu'on n'a guère occasion de l'employer.

On commande à quelqu'un d'aimer, de détruire, etc. ; on ne lui commande pas d'être aimé, d'être détruit.

3° L'infinitif peut se tirer mécaniquement de l'infinitif actif, en remplaçant :

ārē par ārī,
ērē — ērī,
ērē — ī,
īrē — īrī.

4° L'adjectif verbal se tire du gérondif, en remplaçant -ndum par -ndus, -nda, -ndum.

5° Le participe passé peut se tirer mécaniquement du supin, en remplaçant -um par -us.

6° Le parfait (ou passé) de l'indicatif se compose du participe passé du verbe à conjuguer joint à l'indicatif présent du verbe sum.

De même :

le plus-que-parfait de l'indicatif	} se composent	} du participe	} passé joint à	eram
le futur antérieur.				ero
le parfait du subjonctif.				sim
le plus-que-parfait du subjonctif				essem
le parfait de l'infinitif.				esse

REMARQUE. — Certains auteurs remplacent quelquefois :

amatus sum	par	amatus fui
— eram	—	— fueram
— ero	—	— fuero
— sim	—	— fuerim
— essem	—	— fuisset
amatum esse	—	amatum fuisse.

Mais cet usage n'est pas très bon. On doit tout particulièrement éviter amatus fui et amatum fuisse, qui se trouvent uniquement chez des auteurs peu corrects.

7° Le futur de l'infinitif se compose du supin en -um accompagné du mot iri.

EMPLOI DES FORMES DU PASSIF

247*. Amor a patre. — Domus saxo quadrato edificata est. — « Je suis aimé de mon père » signi-

fie : « mon père *m'aime*. » On traduira donc en latin par le *présent* de l'indicatif : **amor a patre**.

Au contraire : « cette maison *est bâtie* en pierre de taille » signifie : « on *a bâti* cette maison en pierre de taille. » On traduira donc par le *parfait* de l'indicatif : **hæc domus saxo quadrato ædificata est**.

De même : « *j'étais aimé* de mon père » signifie : « mon père *m'aimait* », et il faudra traduire par : **amabar a patre**.

Au contraire : « cette maison *était bâtie* en pierre de taille, » signifie : « on *avait bâti* cette maison en pierre de taille, » et il faudra traduire par : **hæc domus saxo quadrato ædificata erat**.

RÈGLE. — Pour savoir par quel temps du passif latin on doit traduire le passif français, il faut tourner la phrase par l'actif.

248*. **Se lavat.** — **Domus in hac regione cito ædificantur.**

« Je me baigne »	se rend en latin par	me lavo,
« Tu te baignes »	— —	te lavas,
« Il se baigne »	— —	se lavat, etc.,

parce que ces expressions signifient que le sujet *fait l'action sur lui-même*.

Mais une phrase comme :

« Les maisons se bâtissent vite dans ce pays » signifie : « Les maisons *sont bâties* vite » (c'est-à-dire, on les bâtit vite).

On traduira donc par **domus in hac regione cito ædificantur**.

RÈGLE. — Si le verbe français accompagné du pronom réfléchi équivaut à un passif, il faut employer le passif en latin.

REMARQUES. — I*. Le passif de certains verbes s'emploie dans un sens réfléchi.

Ainsi « se donner à quelqu'un » peut se dire **dedi**, au lieu de **se dedere**; « se justifier » peut se dire **purgari**, au lieu de **se purgare**.

De même **exerceri** peut signifier « s'exercer », **satiari**, « se rassasier », etc.

Ex.: **Satiatur ipsa et torquet convivam fame**, (la cigogne se rassasie elle-même et torture son convive par la faim. (PHÈDRE, *Fables*, I, 26, 9.)

II. *Quelques-uns* de ces passifs employés dans un sens réfléchi peuvent avoir un participe présent et un gérondif à sens réfléchi.

Ex.: **Aspis**, l'apercevant de loin *qui se précipitait* sur lui, **quem procul Aspis conspiciens ad se ferentem**. (NEP., *Datam.*, 4, 5.)
Pour *se baigner*, **lavandi causa**. (T.-LIV. xxv, 17, 1.)

Ferens est le participe de **feror**, je me précipite, et **lavandi** le gérondif de **lavor**, je me baigne.

III. Dans la langue poétique seulement, un certain nombre de participes passés, qui, dans la langue ordinaire, ont le sens passif, sont employés avec le sens du moyen grec, comme le seraient des participes de sens actif accompagnés d'un pronom réfléchi au datif.

Ex.: *S'étant frappé* la poitrine, **percussæ pectora**. (VIRG., *Æn.*, xi, 877.)

249*. **Amanda est virtus.** — « La vertu doit être aimée » OU « il faut aimer la vertu », se dit en latin : **amanda est virtus** (m. à m. : la vertu est devant être aimée).

« Carthage *devra* être détruite », OU « il faudra détruire Carthage », se dit : **delenda erit Carthago** (m. à m. : Carthage sera devant être détruite).

RÈGLE. — L'idée d'*obligation*, de *devoir* se rend par le verbe **sum** accompagné de l'adjectif verbal en **-ndus, -nda, -ndum**.

250*. **Cupidus videndæ urbis.** — « Désireux de voir » se traduit par **cupidus videndi**.

« Désireux de voir la ville » peut se rendre par **cupidus videndi urbem**.

Mais on dit *ordinairement* : *cupidus videndæ urbis*.

RÈGLE. — Le gérondif accompagné d'un complément direct se remplace ordinairement par l'adjectif verbal en *-ndus, -nda, -ndum*.

Le mot qui devait être le complément du gérondif se met alors au cas où l'on aurait mis le gérondif, et l'adjectif verbal s'accorde avec ce mot.

Dans cet emploi, l'adjectif verbal en *-ndus* ne marque aucune idée d'obligation ; *cupidus videndæ urbis* peut se traduire mot à mot : « Désireux de la ville *étant vue*. »

REMARQUE*. — On n'emploie *jamais* le gérondif, mais on tourne *nécessairement* par l'adjectif verbal en *-ndus, -nda, -ndum* :

1° Quand l'adjectif verbal doit être au *datif* ou à l'*accusatif*.

Ex.: Impuissant à supporter un fardeau, *impar sustinendo oneri*.
Pour terminer cette affaire, *ad eam rem conficiendam*.

2° Quand il doit être à l'ablatif *précédé d'une préposition*.

Ex.: Il passe son temps à lire des livres, *tempus consumit in libris legendis*.

Mais quand le gérondif est à l'ablatif *non précédé d'une préposition*, il peut être accompagné d'un complément direct. On dira généralement *multis libris legendis doctus evasit* (cf. § 236, mais on peut dire aussi : *multos libros legendo*.

MANIÈRE DE RENDRE « ON ».

251*. — La *troisième personne du singulier* de tous les temps du passif s'emploie *sans sujet* pour rendre l'idée du pronom français *on*.

Ex.: *On aime, amatur.*

On lisait, legebatur.

On entendra, audietur.

C'est ce qu'on appelle le *passif impersonnel*.

252*. — En pareil cas, dans les temps composés, le participe passé est au *neutre*.

Ex.: *Auditum est*, on a entendu ;

Lectum erat, on avait lu, etc.

253*. *Tibi nocetur*. — Ce *passif impersonnel* existe même pour les verbes *intransitifs*.

Ex.: *On te nuit, tibi nocetur.*

On me porte envie, mihi invidetur.

REMARQUES. — I. Le sujet logique d'où part l'action marquée par le verbe impersonnel peut être signifié par *ab* avec l'ablatif.

Ex.: Comme il y avait de la résistance *de la part de Cotta*... *cum a Cotta resisteretur*. (Cés., *B. G.*, V, 30, 1.)

II*. *On ne peut pas* se servir du passif impersonnel lorsque les expressions « *on aime, on lisait* », etc., sont accompagnées d'un complément direct.

« *On aime les gens de bien* » équivaut à : « les gens de bien *sont aimés* », *boni amantur*.

« *On lisait les livres* » équivaut à : « les livres *étaient lus*, » *libri legebantur*.

III*. L'idée de notre pronom *on* se rend encore :

1° Par la *troisième personne du pluriel* de l'actif (en sous-entendant *homines*) dans les expressions *ajunt, dicunt, ferunt, tradunt*, etc., signifiant : « *on dit, on rapporte que...* » ;

2° Par la *première personne du pluriel* de l'actif, quand il s'agit de choses qu'on veut appliquer à tout le monde, *y compris soi-même*.

Ex.: *On loue souvent la vertu, on la pratique rarement* (entendez : nous louons souvent la vertu, nous la pratiquons rarement), *laudamus virtutem sæpe, raro colimus*.

3° Par le pronom indéfini *quis*, quand « *on* » équivaut à « *quelqu'un* ».

Ex.: *On dira ce qu'on voudra, narrabit* (sous-entendu *quis*) *quod quis voluerit*. (Pline, *Fables*, III, 17, 8).

4° Par la *deuxième personne du singulier* du *subjonctif*, quand

ce qu'on dit peut s'appliquer, à la rigueur, à la personne à qui l'on parle.

Ex.: Un homme de bien devient moins zélé à faire le bien, quand on le néglige (quand vous le négligez), **bonus signior fit, ubi eum negligas.**

Ubi gouverne l'*indicatif*; mais, quand on veut rendre l'idée de « on » par la *deuxième* personne, c'est le *subjonctif* qu'on emploie. On dirait au contraire : **bonus signior fit, ubi negligitur**, ou : **ubi eum negligimus.**

254*. **Nemini nocendum est.** — Le neutre singulier de l'adjectif verbal en **-ndus**, joint à la troisième personne du singulier des divers temps du verbe **sum**, s'emploie sans sujet comme *passif impersonnel*.

Ex.: On doit aimer (il faut aimer), **amandum est.**
On devra lire (il faudra lire), **legendum erit.**
On ne doit nuire (il ne faut nuire) à personne, **nemini nocendum est.**

Mais, si les expressions françaises « on doit aimer... on doit lire... », etc., sont accompagnées d'un *complément direct*, on ne peut pas se servir du *passif impersonnel*.

Ex.: On doit aimer les gens de bien, **boni amandi sunt.**
On doit lire les bons livres, **boni libri legendi sunt.**

255*. **Ellipse du verbe sum au passif.** — On peut sous-entendre les troisièmes personnes **est, sunt**, à côté du *participe passé* ou de l'*adjectif verbal* en **-ndus**.

Ex.: Une grande partie des troupes fut taillée en pièces, **magna pars copiarum cæsa** (*sous-ent. est*).
Il ne faut nuire à personne, **nemini nocendum** (*sous-ent. est*).

De même on sous-entend assez souvent **esse** à l'*infinitif passé passif*.

Ex.: Je me réjouis d'avoir été dédaigné, **me contemptum** (*sous-ent. esse*) **gaudeo.** (PHÈDRE, *Fables*, II, 7, 11).

Enfin l'*infinitif esse* peut être omis à côté de l'*adjectif verbal* en **-ndus**.

Ex.: Je suis d'avis qu'il faut détruire Carthage, **censeo Carthaginem delendam** (*sous-ent. esse*).

VOIX DÉPONENTE.

256*. — Certains verbes transitifs ou intransitifs ont la forme du passif, quoiqu'ils n'en aient pas le sens; ces verbes appartiennent à la voix *déponente*.

Ex.: **Imitor**, j'imité (verbe transitif).
Nascor, je nais (verbe intransitif).

257*. — La voix *déponente* possède un *participe passé* qui a le sens *actif*.

Imitatus, ayant imité; **imitatus sum**, je suis ayant imité (j'ai imité).

Pollicitus, ayant promis; **pollicitus eram**, j'étais ayant promis (j'avais promis).

Secutus, ayant suivi; **secutus ero**, je serai ayant suivi (j'aurai suivi).

258*. — La voix *déponente* possède en outre, comme la voix active, un *participe présent*, un *participe futur*, un *gérondif* et un *supin*.

259*. — A la voix *déponente*, les verbes *transitifs* ont un *adjectif verbal* en **-ndus, -nda, -ndum**, comme les verbes conjugués à la voix passive.

Ex.: **Imitandus**, qui doit être imité.

Cette forme a donc, seule de toutes les formes *déponentes*, le sens *passif*.

260*. — PREMIÈRE CONJUGAISON.

	INDICATIF	SUBJONCTIF
	J'inite	Que j'inite
Présent.	S. 1 <i>īmitōr</i> 2 <i>īmitāris</i> 3 <i>īmitātūr</i> P. 1 <i>īmitāmūr</i> 2 <i>īmitāminī</i> 3 <i>īmitantūr</i>	<i>īmitēr</i> <i>īmitēris</i> ou <i>īmitērē</i> . <i>īmitētūr</i> <i>īmitēmūr</i> <i>īmitēminī</i> <i>īmitentūr</i>
	J'imitais	Que j'imitasse
Imparfait	S. 1 <i>īmitābār</i> 2 <i>īmitābāris</i> ou <i>īmitābārē</i> 3 <i>īmitābātūr</i> P. 1 <i>īmitābāmūr</i> 2 <i>īmitābāminī</i> 3 <i>īmitābantūr</i>	<i>īmitārēr</i> <i>īmitārēris</i> ou <i>īmitārērē</i> <i>īmitārētūr</i> <i>īmitārēmūr</i> <i>īmitārēmīnī</i> <i>īmitārentūr</i>
	J'imiterai	
Futur.	S. 1 <i>īmitābōr</i> 2 <i>īmitābēris</i> ou <i>āmitābērī</i> 3 <i>āmitābītūr</i> P. 1 <i>īmitābīmūr</i> 2 <i>īmitābīmīnī</i> 3 <i>īmitābuntūr</i>	
	J'imitai	Que j'aie imité
Parfait ou Passé.	S. 1 <i>īmitātūs (ā, -um) sum</i> 2 — — — <i>ēs</i> 3 — — — <i>est</i> P. 1 <i>īmitātī (-æ, -ā) sūmūs</i> 2 — — — <i>estīs</i> 3 — — — <i>sunt</i>	<i>īmitātūs (-ā, -um) sim</i> — — — <i>sīs</i> — — — <i>sīt</i> <i>īmitātī (-æ, -ā) sīmūs</i> — — — <i>sītīs</i> — — — <i>sīnt</i>
	J'avais imité	Que j'eusse imité
Plus-que-parfait.	S. 1 <i>īmitātūs (-ā, -um) ēram</i> 2 — — — <i>erās</i> 3 — — — <i>erāt</i> P. 1 <i>īmitātī (-æ, -ā) erāmūs</i> 2 — — — <i>erātīs</i> 3 — — — <i>erant</i>	<i>īmitātūs (-ā, -um) essem</i> — — — <i>essēs</i> — — — <i>essēt</i> <i>īmitātī (-æ, -ā) essēmūs</i> — — — <i>essētīs</i> — — — <i>essent</i>
	J'aurai imité	
Futur antérieur.	S. 1 <i>īmitātūs (-ā, -um) ērō</i> 2 — — — <i>eris</i> 3 — — — <i>erit</i> P. 1 <i>īmitātī (-æ, -ā) erīmūs</i> 2 — — — <i>erītīs</i> 3 — — — <i>erunt</i>	

— VERBE *īmitōr*, *j'inite*.

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
	Imite (maintenant)	Imiter	Imitant
S.	2 <i>īmitārē</i>	<i>īmitāri</i>	<i>īmitans</i> , gén. - <i>antis</i>
P.	2 <i>īmitāminī</i>		
	Imite (plus tard)	Devoir imiter	Disposé à imiter, devant imiter
S.	2 <i>īmitārē</i>	<i>īmitātūrūm(-am, -um) essē</i>	<i>īmitātūrūs (-ā, -um)</i>
P.	2 <i>īmitāminī</i>		
		Avoir imité	Ayant imité
		<i>īmitātūm (-am, -um) essē</i>	<i>īmitātūs (-ā, -um)</i>

GÉRONDIF

Acc. (ad) *īmitandūm*, (pour) imiter;
Gén. *īmitandī*, d'imiter;
Dat. *īmitandō*, à imiter;
Abl. *īmitandō*, par le fait d'imiter (en imitant).

SUPIN

1 *īmitātūm*, imiter (pour imiter);
2 *īmitātū*, à imiter.

ADJECTIF VERBAL

īmitandūs (-ā, -um), qui doit être imité (qu'on doit imiter).

On conjugue sur *īmitōr* les verbes suivants :

Hortōr, *trans.*, j'exhorte; — *mirōr*, *trans.*, j'admire; — *vēnērōr*, *trans.*, je respecte; — *vēnōr*, *intrans.*, je chasse.

261*. — DEUXIÈME CONJUGAISON.

	INDICATIF	SUBJONCTIF
Présent.	Je promets S. 1 pollicēōr 2 pollicēris 3 pollicētūr P. 1 pollicēmūr 2 pollicēmīnī 3 pollicentūr	Que je promette pollicēār pollicēārīs ou pollicēārē pollicēālūr pollicēāmūr pollicēāmīnī pollicēantūr
	Je promettais S. 1 pollicēbār 2 pollicēbārīs ou pollicēbārē 3 pollicēbātūr P. 1 pollicēbāmūr 2 pollicēbāmīnī 3 pollicēbantūr	Que je promisse pollicērēr pollicērērīs ou pollicērērē pollicērētūr pollicērēmūr pollicērēmīnī pollicērēntūr
Futur.	Je promettrai S. 1 pollicēbōr 2 pollicēbōrīs ou pollicēbōrē 3 pollicēbītūr P. 1 pollicēbīmūr 2 pollicēbīmīnī 3 pollicēbuntūr	
	Je promis S. 1 pollicītūs(-ā, -um) sum 2 — — — — — es 3 — — — — — est P. 1 pollicītī (-æ, -ā) sūmūs 2 — — — — — estīs 3 — — — — — sunt	Que j'aie promis pollicītūs (-ā, -um) sim — — — — — sis — — — — — sit pollicītī (-æ, -ā) simūs — — — — — sitīs — — — — — sint
Plus-que-parfait.	J'avais promis S. 1 pollicītūs(-ā, -um) eram 2 — — — — — erās 3 — — — — — erāt P. 1 pollicītī (-æ, -ā) erāmūs 2 — — — — — erātīs 3 — — — — — erant	Que j'eusse promis pollicītūs (-ā, -um) essem — — — — — essēs — — — — — essēt pollicītī (-æ, -ā) essēmūs — — — — — essētīs — — — — — essent
	J'aurai promis S. 1 pollicītūs(-ā, -um) erō 2 — — — — — eris 3 — — — — — erit P. 1 pollicītī (-æ, -ā) erimūs 2 — — — — — eritīs 3 — — — — — erunt	

— VERBE pollicēōr, je promets.

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
S.	Promets (maintenant) 2 pollicērē	Promettre pollicērī	Promettant pollicens, gén. -entīs
	P. 2 pollicēmīnī		
S.	Promets (plus tard) 2 pollicērē	Devoir promettre pollicītūrūm (-am, -um) essē	Disposé à promettre, devant promettre pollicītūrūs (-ā, -um)
	P. 2 pollicēmīnī		
		Avoir promis pollicītūm (-am, -um) essē	Ayant promis pollicītūs (-ā, -um)

GÉRONDIF

SUPIN

Acc. (ad) pollicendum, (pour) promettre;	1 pollicītūm, promettre (pour promettre);
Gén. pollicendī,	de promettre;
Dat. pollicendō,	à promettre;
Abi. pollicendō,	par le fait de promettre (en promettant).

ADJECTIF VERBAL

pollicendūs (-ā, -um), qui doit être promis (qu'on doit promettre).

On conjugue sur pollicēōr les verbes suivants :

Mērēōr, trans., je mérite; — vēřēōr, trans., je crains.

262*. — TROISIÈME CONJUGAISON. — PREMIER

	INDICATIF	SUBJONCTIF
Présent.	Je suis	
	S. 1 <i>sēquōr</i> 2 <i>sequēris</i> 3 <i>sequit̄ur</i>	Que je suive <i>sēquār</i> <i>sequāris</i> ou <i>sequārē</i> <i>sequāt̄ur</i> <i>sequām̄ur</i> <i>sequāminī</i> <i>sequant̄ur</i>
	P. 1 <i>sequim̄ur</i> 2 <i>sequimīnī</i> 3 <i>sequunt̄ur</i>	
	Je suivais	
	S. 1 <i>sēquēbār</i> 2 <i>sequēbāris</i> ou <i>sequēbārē</i> 3 <i>sequēbāt̄ur</i>	Que je suivisse <i>sēquērēr</i> <i>sequērēris</i> ou <i>sequērērē</i> <i>sequērēt̄ur</i> <i>sequērēm̄ur</i> <i>sequērēmīnī</i> <i>sequērent̄ur</i>
	P. 1 <i>sequēbām̄ur</i> 2 <i>sequēbāmīnī</i> 3 <i>sequēbant̄ur</i>	
Futur.	Je suivrai	
	S. 1 <i>sēquār</i> 2 <i>sequēris</i> ou <i>sequērē</i> 3 <i>sequēt̄ur</i>	
	P. 1 <i>sequēm̄ur</i> 2 <i>sequēmīnī</i> 3 <i>sequent̄ur</i>	
Parfait ou Passé.	Je suivis	
	S. 1 <i>sēcūtūs (-ā, -um) sum</i> 2 — — — <i>ēs</i> 3 — — — <i>est</i>	Que j'aie suivi <i>sēcūtūs (-ā, -um) sim</i> — — — <i>sis</i> — — — <i>sit</i>
	P. 1 <i>secūtī (-æ, -ā) sūmūs</i> 2 — — — <i>estis</i> 3 — — — <i>sunt</i>	<i>secūtī (-æ, -ā) simūs</i> — — — <i>sitis</i> — — — <i>sint</i>
	J'avais suivi	
	S. 1 <i>sēcūtūs (-ā, -um) eram</i> 2 — — — <i>erās</i> 3 — — — <i>erāt</i>	Que j'eusse suivi <i>sēcūtūs (-ā, -um) essem</i> — — — <i>essēs</i> — — — <i>essēt</i>
	P. 1 <i>secūtī (-æ, -ā) erāmūs</i> 2 — — — <i>erātis</i> 3 — — — <i>erant</i>	<i>secūtī (-æ, -ā) essēmūs</i> — — — <i>essētis</i> — — — <i>essent</i>
Futur antérieur.	J'aurai suivi	
	S. 1 <i>sēcūtūs (-ā, -um) erō</i> 2 — — — <i>eris</i> 3 — — — <i>erit</i>	
	P. 1 <i>secūtī (-æ, -ā) erimūs</i> 2 — — — <i>eritis</i> 3 — — — <i>erunt</i>	

TYPE. — VERBE *sēquōr*, *je suis*.

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
S.	Suis (maintenant)	Suivre	Suivant
	2 <i>sēquērē</i>	<i>sēquī</i>	<i>sēquens</i> , gén. <i>-entis</i>
P.	2 <i>sequimīnī</i>		
S.	Suis (plus tard)	Devoir suivre	Disposé à suivre, devant suivre
	2 <i>sēquērē</i>	<i>sēcūtūrum (-am, -um) essē</i>	<i>sēcūtūrus (-ā, -um)</i>
P.	2 <i>sequimīnī</i>		
		Avoir suivi	Ayant suivi
		<i>sēcūtum (-am, -um) essē</i>	<i>sēcūtūs (-ā, -um)</i>

GÉRONDIF

Acc. (ad) *sēquendum*, (pour) suivre;
Gén. *sēquendī*, de suivre;
Dat. *sēquendō*, à suivre;
Abl. *sēquendō*, par le fait de suivre (en suivant).

SUPIN

1 *sēcūtum*, suivre (pour suivre);
2 *sēcūtū*, à suivre.

ADJECTIF VERBAL

sēquendus (-ā, -um), qui doit être suivi (qu'on doit suivre).

On conjugue sur *sēquōr* les verbes suivants :

Lōquī (loquor, locūtus sum), *intrans.*, parler; — *nascī* (nascor, nātus sum), *intrans.*, naître; — *ūtī* (utor, ūsus sum), *intrans.*, se servir.

263*. — TROISIÈME CONJUGAISON. —

	INDICATIF	SUBJONCTIF
	Je souffre	Que je souffre
Présent.	S. 1 <i>pātiōr</i> 2 <i>patēris</i> 3 <i>patitūr</i>	<i>pātiār</i> <i>patiāris</i> ou <i>patiārē</i> <i>patiātūr</i>
	P. 1 <i>patimūr</i> 2 <i>patimīnī</i> 3 <i>patiuntūr</i>	<i>patiāmūr</i> <i>patiāmīnī</i> <i>patiantūr</i>
	Je souffrais	Que je souffrisse
Imparfait.	S. 1 <i>pātiēbār</i> 2 <i>pātiēbāris</i> ou <i>pātiēbārē</i> 3 <i>pātiēbātūr</i>	<i>pātērēr</i> <i>patērēris</i> ou <i>patērērē</i> <i>patērētūr</i>
	P. 1 <i>pātiēbāmūr</i> 2 <i>pātiēbāmīnī</i> 3 <i>pātiēbantūr</i>	<i>patērēmūr</i> <i>patērēmīnī</i> <i>patērentūr</i>
	Je souffrirai	
Futur.	S. 1 <i>pātiūr</i> 2 <i>patiēris</i> ou <i>patiērē</i> 3 <i>patiētūr</i>	
	P. 1 <i>patiēmūr</i> 2 <i>patiēmīnī</i> 3 <i>patientūr</i>	
	Je souffris	Que j'aie souffert
Parfa t ou Passé.	S. 1 <i>passūs (-ā, -um) sum</i> 2 — — — <i>ēs</i> 3 — — — <i>est</i>	<i>passūs (-ā, -um) sim</i> — — — <i>sis</i> — — — <i>sit</i>
	P. 1 <i>passī (-æ, -ā) sūmūs</i> 2 — — — <i>estīs</i> 3 — — — <i>sunt</i>	<i>passī (-æ, -ā) sīmūs</i> — — — <i>sīlīs</i> — — — <i>sint</i>
	J'avais souffert	Que j'eusse souffert
Plus-que-parfait.	S. 1 <i>passūs (-ā, -um) eram</i> 2 — — — <i>erās</i> 3 — — — <i>erāt</i>	<i>passūs (-ā, -um) essem</i> — — — <i>essēs</i> — — — <i>essēt</i>
	P. 1 <i>passī (-æ, -ā) erāmūs</i> 2 — — — <i>erālīs</i> 3 — — — <i>erant</i>	<i>passī (-æ, -ā) essēmūs</i> — — — <i>essēlīs</i> — — — <i>essent</i>
	J'aurai souffert	
Futur antérieur.	S. 1 <i>passūs (-ā, -um) erō</i> 2 — — — <i>erīs</i> 3 — — — <i>erīt</i>	
	P. 1 <i>passī (-æ, -ā) erimūs</i> 2 — — — <i>erilīs</i> 3 — — — <i>erunt</i>	

SECOND TYPE. — VERBE *pātiōr*, je souffre.

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
	Souffre (maintenant)	Souffrir	Souffrant
S.	2 <i>pātērē</i>	<i>pāti</i>	<i>pātiens</i> , gén. <i>-entīs</i>
P.	2 <i>patimīnī</i>		
	Souffre (plus tard)	Devoir souffrir	Disposé à souffrir, devant souffrir
S.	2 <i>pātērē</i>	<i>passūrum (-am, -um)</i> <i>essē</i>	<i>passūrus (-ā, -um)</i>
P.	2 <i>patimīnī</i>		
		Avoir souffert	Ayant souffert
		<i>passum (-am, -um)</i> <i>essē</i>	<i>passūs (-ā, -um)</i>

GÉRONDIF

SUPIN

Acc. (ad) *pātiendum*, (pour) souffrir; 1 *passum*, souffrir (pour
Gén. *pātiendī*, de souffrir; souffrir);
Dat. *pātiendō*, à souffrir; 2 *passū*, à souffrir.
Abl. *pātiendō*, par le fait de souffrir (en souffrant).

ADJECTIF VERBAL

pātiendūs (-ā, -um), qui doit être souffert (qu'on doit souffrir).

On conjugue sur *pātiōr* les verbes suivants :

Aggrēdī (aggredior, aggressus sum), *trans.*, attaquer; — congrēdī (congridior, congressus sum), *intrans.*, se rencontrer avec, en venir aux mains avec.

264*. — QUATRIÈME CONJUGAISON.

	INDICATIF	SUBJONCTIF
Présent.	Je partage S. 1 <i>partiör</i> 2 <i>partiŕis</i> 3 <i>partilür</i> P. 1 <i>partimür</i> 2 <i>partimini</i> 3 <i>partiantür</i>	Que je partage <i>partiör</i> <i>partiŕis</i> ou <i>partiärë</i> <i>partiätür</i> <i>partiamür</i> <i>partiamini</i> <i>partiantür</i>
	Je partageais S. 1 <i>partiëbär</i> 2 <i>partiëbäris</i> ou <i>partiëbärë</i> 3 <i>partiëbatür</i> P. 1 <i>partiëbämür</i> 2 <i>partiëbämini</i> 3 <i>partiëbantür</i>	Que je partageasse <i>partiër</i> <i>partiërŕis</i> ou <i>partiërë</i> <i>partiërätür</i> <i>partiëremür</i> <i>partiëremini</i> <i>partiërentür</i>
Futur.	Je partagerai S. 1 <i>partiär</i> 2 <i>partiërŕis</i> ou <i>partiërë</i> 3 <i>partiëtür</i> P. 1 <i>partiemür</i> 2 <i>partiemini</i> 3 <i>partientür</i>	
	Je partageai S. 1 <i>partitüs (-ä, -um) sum</i> 2 — — — <i>ës</i> 3 — — — <i>est</i> P. 1 <i>partiti (-æ, -ä) sümüs</i> 2 — — — <i>estis</i> 3 — — — <i>sunt</i>	Que j'aie partagé <i>partitüs (-ä, -um) sim</i> — — — <i>sis</i> — — — <i>sit</i> <i>partiti (-æ, -ä) sümüs</i> — — — <i>sitis</i> — — — <i>sint</i>
Parfait ou Passé.	J'avais partagé S. 1 <i>partitüs (-ä -um) eram</i> 2 — — — <i>eräs</i> 3 — — — <i>erät</i> P. 1 <i>partiti (-æ, ä) eramüs</i> 2 — — — <i>erätis</i> 3 — — — <i>erant</i>	Que j'eusse partagé <i>partitüs (-ä, -um) essem</i> — — — <i>essës</i> — — — <i>essët</i> <i>partiti (-æ, -ä) essëmüs</i> — — — <i>essëtis</i> — — — <i>essent</i>
	J'aurai partagé S. 1 <i>partitüs (-ä, -um) erö</i> 2 — — — <i>eris</i> 3 — — — <i>erit</i> P. 1 <i>partiti (-æ, -ä) erimüs</i> 2 — — — <i>eritis</i> 3 — — — <i>erunt</i>	

— VERBE *partiör*, je partage.

	IMPÉRATIF	INFINITIF	PARTICIPE
S.	Partage (maintenant) 2 <i>partirë</i>	Partager <i>partiri</i>	Partageant <i>partiens</i> , gén. <i>-entis</i>
	P. 2 <i>partimini</i>		
P.	Partage (plus tard) 2 <i>partirë</i>	Devoir partager <i>partilürum (-am, -um) essë</i>	Disposé à partager, devant partager <i>partilürüs (-ä, -um)</i>
	2 <i>partimini</i>		
		Avoir partagé <i>partitum (-am, -um) essë</i>	Ayant partagé <i>partilüs (-ä, -um)</i>

GÉRONDIF

SUPIN

Acc. (ad) *partiendum*, (pour) partager ; 1 *partitum*, partager (pour
Gén. *partiendï*, de partager ; partager) ;
Dat. *partiendö*, à partager ; 2 *partitü*, à partager.
Abl. *partiendö*, par le fait de partager (en partageant).

ADJECTIF VERBAL

partiendüs (-ä, -um), qui doit être partagé (qu'on doit partager).

On conjugue sur *partiör* les verbes suivants :

Adoriri (*adorior*, *adortus sum*), *trans.*, attaquer à l'improviste ;
— *blandiri* (*blandior*, *blanditus sum*), *intrans.*, caresser, flatter.

265*. — Contrairement à ce qui a lieu pour le passif (§ 246, *Rem.*), on trouve *assez souvent* des deuxièmes personnes du singulier de l'indicatif *présent* en *-re*.

Ex. : *Imitare*, tu imites, *au lieu de imitaris*.
Partire, tu partages, *au lieu de partiris*, etc.

266*. **Multi eum imitantur.** — Certains verbes passifs français, comme *être imité*, *être suivi*, etc., n'ont pas d'équivalent littéral en latin, parce que les verbes qui signifient *imiter*, *suivre*, etc., sont des verbes *déponents*.

Dans les phrases où ces verbes se rencontrent, il faut tourner le passif *par l'actif*.

Ex. : *Il est imité* par beaucoup de gens (*tournez* : beaucoup de gens *l'imitent*), **multi eum imitantur**.

Mais l'on pourra dire :

« Il doit *être imité*, » **imitandus est** (§ 259), parce que *imitor* étant transitif, possède un adjectif verbal de sens passif.

267*. **Verbes tantôt déponents, tantôt actifs.** — Quelques verbes se rencontrent tantôt avec la forme *déponente*, tantôt avec la forme *active*.

Ex. : *ludifico* et *ludificor*, se jouer *ou* se moquer de ;
luxurio et *luxurior*, être exubérant ; etc.

REMARQUES. — I*. *Mériter* se dit *mereor*, rarement *merco* ; mais

au parfait, on emploie aussi bien *merui* que *meritus sum*.

II*. *Assentior*, je donne mon assentiment, fait au parfait *assensus sum*, mais quelquefois aussi *assensi*.

268*. **Verbes semi-déponents.** — Quelques verbes présentent dans leur conjugaison un mélange de formes *déponentes* et de formes *actives*. On les appelle *semi-déponents*.

1° Le verbe *revertor*, revenir sur ses pas, suit la conjugaison active au *parfait* et aux temps qui en dérivent :

reverti, je suis revenu sur mes pas ;
reverteram, j'étais revenu sur mes pas, etc.

Mais le même verbe a un participe passé de forme *déponente*, qui est *reversus*, étant revenu sur ses pas.

2° Les verbes *audeo*, j'ose, *gaudeo*, je me réjouis, *soleo*, j'ai coutume, et *fido*, je me fie, ont un *participe passé* de forme *déponente* qui a le sens *actif*. Ils forment leur parfait (et les temps qui en dérivent) de ce participe passé, joint aux différents temps du verbe *sum*.

<i>Audeo</i> , <i>ausus sum</i> ,	j'ai osé,	<i>audère</i> ,	oser.
<i>ausus eram</i> ,	j'avais osé, etc.		
<i>Gaudeo</i> , <i>gavisus sum</i> ,	je me suis réjoui,	<i>gaudère</i> ,	se réjouir.
<i>gavisus eram</i> ,	je m'étais réjoui, etc.		
<i>Soleo</i> , <i>solitus sum</i> ,	j'ai eu coutume,	<i>solère</i> ,	avoir coutume.
<i>solitus eram</i> ,	j'avais eu coutume, etc.		
<i>Fido</i> , <i>fisus sum</i> ,	je me suis fié,	<i>fidère</i> ,	se fier.
<i>fisus eram</i> ,	je m'étais fié, etc.		

REMARQUES. — I*. Un certain nombre de verbes qui ne sont pas

semi-déponents ont néanmoins des participes passés à sens actif. Tels sont :

PARTICIPES PASSÉS

Adolescēre, grandir.	adultus, devenu grand, adulte.
Assuescēre, s'habituer,	assuetus, ayant pris l'habitude, habitué.
Cenāre, dîner,	cenatus, ayant diné.
Conjurāre, conjurer, conspirer,	conjuratus, ayant conspiré.
Jurāre, prêter serment,	juratus, ayant prêté serment.
Obsolescēre, vieillir,	obsolētus, vieilli, passé de mode.
Potāre, boire,	potus, ayant bu.
Prandēre, déjeuner,	pransus, ayant déjeuné.

On trouve de même **conspiratus**, ayant conspiré :

Ex.: **Conspiratis factionum partibus**, les partis politiques *ayant conspiré*. (PŒDRE, *Fables*, 1, 2, 4.)

Il*. Quelques-uns de ces participes ont à la fois le sens actif et le sens passif.

Ainsi **potus** signifie non seulement « qui a bu », mais aussi « qui a été bu. » **Juratus** signifie « ayant prêté serment » et aussi « qui a été juré ».

269*. — **Participes passés déponents à sens passif**. — On a vu (§ 257) que le *participe passé* des verbes déponents a le sens *actif*. Contrairement à cette règle, un certain nombre de verbes déponents ont un *participe passé* qui *peut* avoir le sens *passif*.

Ex.:

comitātus,	qui a accompagné	ou	qui a été accompagné.
confessus,	qui a avoué	ou	qui a été avoué.
depopulatus,	qui a ravagé	ou	qui a été ravagé.
meditatus,	qui a médité	ou	qui a été médité.
opinatus,	qui a conjecturé	ou	qui a été conjecturé.
pactus,	qui a conclu	ou	qui a été conclu.
partitus,	qui a partagé	ou	qui a été partagé.
testatus,	qui a attesté	ou	qui a été attesté.

IRRÉGULARITÉS DANS LA FORMATION DES TEMPS

270*. — Comme à la voix active, il y a, à la voix déponente, un certain nombre de verbes qui forment les temps du passé d'une façon irrégulière.

Voici les principaux (1) :

DEUXIÈME CONJUGAISON

PARFAIT

fateor,	avouer,	fassus sum,	j'ai avoué.
confiteor,	avouer,	confessus sum,	j'ai avoué.
medeor,	soigner, guérir, <i>inusité et remplacé par</i>	sanavi,	j'ai guéri.
reor,	être d'avis,	ratus sum,	j'ai été d'avis.
tueor,	veiller sur, <i>inusité et remplacé par</i>	tutatus sum,	j'ai protégé.
intueor,	regarder, observer, <i>inusité et remplacé par</i>	aspexi,	j'ai regardé.

TROISIÈME CONJUGAISON

apiscor,	<i>à peu près inusité.</i>		
adipiscor,	obtenir.	adeptus sum,	j'ai obtenu.
expergiscor,	se réveiller, <i>experrectus sum</i> ,	je me suis réveillé.	
fruo,	jouir de,	<i>parfait inusité (part. futur fruiurus).</i>	
perfruo,	jouir pleinement de, <i>perfructus sum</i> ,	j'ai joui pleinement de.	

(1) On a suivi les mêmes principes que pour les verbes actifs. Voy. p. 137, note 1. — On a indiqué les participes futurs toutes les fois qu'ils ont une formation différente de celle du participe passé.

fungor,	s'acquitter de,	functus sum,	je me suis acquitté de
gradior,	marcher,		parfait inusité.
aggredior,	marcher vers,	aggressus sum,	j'ai marché vers.
egredior,	sortir,	egressus sum,	je suis sorti.
ingredior,	entrer,	ingressus sum,	je suis entré.
progredior,	s'avancer,	progressus sum,	je me suis avancé.
	etc.		
labor,	glisser,	lapsus sum,	j'ai glissé.
collabor,	s'affaïsser,	collapsus sum,	je me suis affaïssé
dilabor,	se dissiper,	dilapsus sum,	je me suis dissipé.
elabor,	s'échapper,	elapsus sum,	je me suis échappé.
	etc.		
irascor,	s'irriter,		parfait inusité.
	(L'ancien participe iratus n'est plus qu'un adjectif.)		
loquor,	parler,	locutus sum,	j'ai parlé.
moriör,	mourir,	mortuus sum,	je suis mort (<i>part. futur moriturus</i>).
nanciscor,	rencontrer par hasard,	nactus ou nactus sum,	j'ai rencontré par hasard.
nascor,	naître,	natus sum,	je suis né (<i>pas de participe futur</i>).
nitor,	s'appuyer sur, s'efforcer,	nixus sum (1),	je me suis appuyé sur.
obliviscor,	oublier,	oblitus sum,	j'ai oublié (2).
paciscor,	stipuler,	pactus sum ou pepigi,	j'ai stipulé.
pascor,	paître,	pastus sum,	je me suis repu.
patior,	souffrir,	passus sum,	j'ai souffert.
	(plector, <i>inusité</i>),		
amplector,	embrasser,	amplexus sum,	j'ai embrassé.
complector,	étreindre,	complexus sum,	j'ai étreint.
proficiscor,	partir,	profectus sum,	je suis parti.
ulciscor,	venger, punir,	ultus sum,	j'ai vengé.
utor,	se servir,	usus sum,	je me suis servi.
vescor,	se nourrir,		parfait inusité.

(1) La forme **nixus sum** est plus rare et s'emploie surtout quand le verbe signifie *s'efforcer de*.

(2) Ne pas confondre **oblitus** avec **oblütus** (p. 144, note 3).

QUATRIÈME CONJUGAISON

orior,	se lever,	ortus sum,	je me suis levé (<i>part. fut. oriturus</i>).
ordior,	commencer,	orsus sum,	j'ai commencé.
metior,	mesurer,	mensus sum,	j'ai mesuré.
	(perior, <i>inusité</i>)		
experior,	essayer,	expertus sum,	j'ai essayé.

REMARQUES. — I. Les formes suivantes de **orior** appartiennent à la troisième conjugaison :

Indic. prés., orëris, oritur, orimur, orimini.
Impérat. orëre, orimini.

L'imparfait du subjonctif suit tantôt la 3^e et tantôt la 4^e conjugaison : on trouve **orërer** et **orirer**.

Il en est de même dans tous les composés de **orior**, sauf **adorior**, j'attaque, qui suit régulièrement la 4^e conjugaison.

II. Pour **assentior**, **assensus sum** (voy. § 267, Rem. II).

VERBES IRRÉGULIERS.

271*. — Un certain nombre de verbes sont tout à fait irréguliers. Tels sont :

ferre,	porter.	malle,	aimer mieux.
edere,	manger.	ire,	aller.
velle,	vouloir.	fieri,	être fait ou devenir.
nolle,	ne pas vouloir.		